



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Per la diffusione immediata: 20 ottobre 2014

GOVERNATORE CUOMO ANNUNCIA FINANZIAMENTI PER PREVENIRE LA VIOLENZA DOMESTICA

4,3 milioni dollari assegnati a 56 programmi di prevenzione per aiutare le famiglie in tutto lo Stato

Il Governatore Andrew M. Cuomo ha annunciato oggi che lo Stato di New York sarà destinatario di oltre 4,3 milioni dollari per programmi destinate alle vittime di violenza domestica in tutto lo Stato. Il finanziamento è fornito attraverso la legge denominata Federal Family Violence Prevention and Services Act, che supporta la creazione, il mantenimento e l'espansione di programmi per prevenire la violenza domestica. Esso fornisce anche servizi immediati di accoglienza e di sostegno per tutte le vittime di violenza domestica e dei loro figli, oltre a servizi specializzati per le popolazioni meno abbienti in tutto lo Stato.

“Troppe famiglie sperimentano la violenza tra le mura domestiche e per la mia amministrazione è una priorità aiutare i newyorkesi rompere questo ciclo di abusi”, ha detto il Governatore Cuomo. “Questo finanziamento sosterrà programmi comprovati che sono progettati per aiutare le vittime e per combattere il problema della violenza domestica in tutto lo Stato”.

Il finanziamento è suddiviso in sovvenzioni senza gara d'appalto per un totale di più di 1,2 milioni di dollari e sovvenzioni con gara d'appalto per un totale di 3 milioni di dollari. Le sovvenzioni senza gara d'appalto sono state assegnate a programmi contro la violenza domestica in contee più piccole con meno risorse, mentre le sovvenzioni competitive sono basate sui tassi di povertà delle contee, sul tipo di modello, sull'incidenza di segnalazione ai Child Protective Services a livello di contea, sulle valutazioni dell'ufficio regionale, sull'equità razziale e sulla competenza culturale.

L'Ufficio dello Stato di New York per i servizi a minori e famiglie ha utilizzato gara d'appalto con richiesta di offerta per assegnare i fondi, che vengono assegnati su base annuale dal Dipartimento dei Servizi Umani e per la Salute degli Stati Uniti. La richiesta di questo finanziamento aiuta lo Stato ad allinearsi con le esigenze emergenti e con l'attenzione del governo nazionale relativa a raggiungere le popolazioni meno abbienti e la creazione di nuove ed efficaci risposte alla violenza domestica.

Italian

Nelle loro proposte i beneficiari dovevano dimostrare che i Fondi era destinati a prevenire gli episodi di violenza familiare e a fornire soluzioni di ospitalità immediate, servizi di supporto e accesso ai programmi comunitari per le vittime di violenza domestica e dei loro figli. Doveva offrire inoltre servizi specializzati per i bambini, le popolazioni meno abbienti e le minoranze esposte alla violenza domestica.

Il Commissario f.f. dell'Ufficio dei servizi per minori e famiglie, Sheila J. Poole ha detto: “L'anno scorso, più di 15.000 abitanti di New York hanno ricevuto servizi di accoglienza per sottrarsi alla violenza domestica nell'ambito dei programmi proposti dall'ufficio per i servizi a minori e famiglie. Questo finanziamento è fondamentale per andare in aiuto ad adulti e bambini che stanno disperatamente cercando aiuto per sottrarsi da situazioni pericolose di violenza domestica. Le organizzazioni che beneficiano di questo finanziamento forniscono 365 giorni all'anno un'assistenza importante a famiglie di ogni tipo, dimensione e provenienza interessate dalla violenza domestica. È importante riconoscere che ci sono vittime in tutto lo Stato che hanno bisogno di servizi non solo per essere protette ma anche per essere aiutate a superare il trauma dell'abuso”.

[Secondo Safe Horizon](#), un'agenzia di servizi alle vittime che assiste le vittime di crimini e abusi in tutta la città di New York,

- uno donna su quattro è vittima di violenza domestica.
- ogni anno più di tre milioni di bambini sono testimoni di episodi di violenza domestica.
- senza aiuto, le ragazze testimoni di violenza domestica sono più vulnerabili agli abusi, mentre i ragazzi - una volta raggiunta l'età adulta - hanno maggiori probabilità di diventare coloro che abusano dei loro partner e dei bambini, dando vita a un ciclo di violenza che troppo spesso osserviamo nelle famiglie.

Popolazioni destinatarie di benefici

Denominazione del programma Importo erogato

Equinox, Inc.	\$75,250	Albany Co.
Allegany County Community Opportunities and Rural Development (ACCORD)	\$75,250	Allegany Co.
Cattaraugus Community Action, Inc.	\$75,250	Cattaraugus Co.
Cayuga/Seneca Community Action Agency, Inc.	\$50,563	Cayuga Co.
The Salvation Army (Jamestown)	\$75,250	Chautauqua Co.

Grace Smith House, Inc.	\$35,050	Dutchess Co.
House of Faith Ministry, Inc.	\$30,000	Dutchess Co.
Erie County District Attorney's Office	\$55,000	Erie Co.
Child and Family Services of Erie County (Haven House)	\$56,074	Erie Co.
Catholic Charities of the Diocese of Albany/Catholic Charities of Herkimer County	\$75,250	Herkimer Co.
Liberty Resources, Inc.	\$74,636	Madison Co.
The Safe Center LI, Inc.	\$75,250	Nassau Co.
YWCA of Niagara, Inc.	\$58,879	Niagara Co.
Family & Children's Service of Niagara, Inc.	\$56,811	Niagara Co.
Jewish Board of Family and Children's Services	\$35,073	NYC
Queens Legal Services Corporation	\$75,250	NYC
Urban Resource Institute	\$75,250	NYC
HELP Social Service Corporation	\$75,250	NYC
Safe Horizon, Inc.	\$75,250	NYC
Henry Street Settlement	\$75,250	NYC
Palladia, Inc.	\$75,250	NYC
Good Shepherd Services	\$75,250	NYC
Barrier Free Living, Inc.	\$75,250	NYC
New York City Gay and Lesbian Anti-Violence Project	\$75,250	NYC
Urban Justice Center	\$75,250	NYC
New York Asian Women's Center, Inc.	\$75,250	NYC

Italian

YWCA of the Mohawk Valley	\$75,250	Oneida Co.
Vera House, Inc.	\$50,000	Onondaga Co.
The Salvation Army (Syracuse)	\$75,250	Onondaga Co.
Family Counseling Service of the Finger Lakes, Inc.	\$67,535	Ontario Co.
Oswego County Opportunities, Inc.	\$75,250	Oswego Co.
Putnam/Northern Westchester Women's Resource Center	\$69,379	Putnam Co.
Unity House of Troy, Inc.	\$75,250	Rensselaer Co.
Seamen's Society for Children and Families	\$75,250	Richmond Co.
Mechanicville Area Community Services Center, Inc.	\$53,920	Saratoga Co.
YWCA of Schenectady	\$75,250	Schenectady Co.
Retreat, Inc.	\$75,250	Suffolk Co.
Brighter Tomorrows, Inc.	\$75,250	Suffolk Co.
A New Hope Center, Inc.	\$75,250	Tioga Co.
Advocacy Center of Tompkins County	\$50,992	Tompkins Co.
Circulo de la Hispanidad	\$75,250	Ulster Co.
Family of Woodstock, Inc.	\$53,613	Ulster Co.
Catholic Charities of the Diocese of Albany	\$75,250	Warren Co. & Washington Co.
My Sisters' Place	\$75,250	Westchester Co.
Hope's Door	\$70,000	Westchester Co.
Westchester County Office for Women	\$39,134	Westchester Co.

Italian

TOTALE 3.088.909 dollari

Se voi o qualcuno che conoscete è in pericolo immediato, chiamate il 911. Se sei una vittima in crisi, alla ricerca di aiuto o di informazioni sulle risorse della tua comunità, chiama il **numero verde dello Stato di New York contro la violenza domestica al n. 1-800-942-6906 o 1-800-621-HOPE a New York City.**

Il membro del Congresso Charles B. Rangel ha detto: “Mi congratulo con l'impegno del Governatore Cuomo per la lotta contro la violenza domestica, che non è una questione privata. Abbiamo l'obbligo sociale di aiutare innumerevoli donne e bambini che vivono in costante pericolo e che vivono con il timore di abusi nelle proprie case. Come co-sponsor della legge Violence Against Women Act, accolgo con favore questo generoso finanziamento che è fondamentale per garantire un maggiore successo dei programmi di prevenzione e trattamento delle vittime e dei sopravvissuti che hanno disperatamente bisogno del nostro sostegno”.

La rappresentante del Congresso Nita M. Lowey ha detto: “La violenza domestica non ha giustificazioni e dobbiamo lavorare insieme per fare in modo che donne e bambini sappiano che esistono risorse disponibili, in modo che essi possano vivere in sicurezza senza il timore di subire violenza. Queste sovvenzioni federali sono una forte presa di posizione contro la violenza domestica nelle nostre comunità. In qualità di Membro con diritto di voto del Comitato Stanziamenti della Camera, ho contribuito ad aumentare i finanziamenti per la prevenzione della violenza domestica e continuerò a garantire il finanziamento ai programmi fondamentali che aiutano a sradicare la piaga degli abusi e a fornire assistenza alle vittime in tutto lo Stato di New York”.

Il Deputato Jerrold Nadler ha detto: “A Washington, ho combattuto per aumentare i finanziamenti per i programmi federali che affrontano la violenza domestica. Sono lieto che queste risorse così importanti aiutino oggi le famiglie di New York in cerca di servizi immediati di accoglienza e di assistenza. Occorre fare di più per combattere la violenza domestica alla fonte e continuerò a lavorare con i funzionari governativi, con gli avvocati e con tutti gli altri che condividono questo obiettivo”.

La Deputata Carolyn B. Maloney ha detto: “Una donna su quattro sarà vittima di violenza domestica ma sono ancora troppi coloro che non sanno a chi rivolgersi. Questi fondi federali contribuiranno a fornire alloggio e altri servizi di supporto per i cittadini newyorkesi più vulnerabili e contribuiranno ad ampliare gli sforzi di prevenzione della violenza domestica. Sono stato a lungo un sostenitore di questo programma federale, perché aiuta a rompere il circolo vizioso della violenza domestica e a fermare l'abuso nei confronti di donne e bambini”.

La deputata Nydia M. Velázquez ha detto: “Henry Street Settlement fornisce servizi essenziali per alcuni dei nostri vicini più vulnerabili, vittime di violenza domestica, nel momento in cui hanno più bisogno di aiuto. Sono contenta di assistere allo stanziamento di queste risorse aggiuntive, che aiuteranno un maggior numero di donne”.

Italian

La Deputata Carolyn McCarthy ha detto: “La violenza domestica non deve mai essere, in nessun caso, tollerata nella nostra società. Fin dal mio arrivo al Congresso, mi sono battuta perché fossero attuati regolamenti contro la violenza domestica e so quanto questi servizi di assistenza siano importanti per le vittime di questi crimini efferati. L'annuncio di oggi dimostra il costante impegno di New York nei confronti delle vittime di abuso e delle loro famiglie, fornendo prezioso aiuto quando ne hanno più bisogno. Dobbiamo continuare a fare tutto il possibile per prevenire la violenza domestica e l'impatto negativo che ha sulle famiglie di tutto il nostro Stato. Ringrazio il Governatore Cuomo per la sua leadership che è stata in grado di fare compiere a New York un passo avanti nel raggiungimento di questo obiettivo”.

Il membro del Congresso Gregory W. Meeks ha detto: “La violenza domestica è un problema diffuso che colpisce una donna su quattro e migliaia di famiglie ogni giorno in tutta New York. Tuttavia, come società che non sempre sappiamo fornire la risposta adeguata o l'intervento per questi sopravvissuti sulla strada verso il recupero. Mi congratulo con la decisione del Governatore di concedere oltre 4,3 milioni dollari in fondi federali per la prevenzione della violenza domestica Programmi a New York e in particolare i 75.250 dollari concessi alla Queens Legal Services Corporation, che è in prima linea nel fornire supporto immediato alle vittime di abusi nel 5° distretto congressuale”.

Il membro del Congresso Steve Israel ha detto: “Dobbiamo assicurarci che le vittime di violenza domestica abbiano un rifugio sicuro e le risorse di cui hanno bisogno per uscire da una situazione pericolosa. Sono contento che il Safe Center di LI sia stato destinatario di risorse aggiuntive, che gli permetteranno di continuare l'eccellente lavoro svolto da 30 anni a questa parte, per fornire alle vittime di violenza domestica a Long Island una vasta gamma di servizi”.

Il membro del Congresso Tim Bishop ha detto: “Fornire assistenza alle vittime di violenza domestica e lavorare per prevenire futuri casi di violenza domestica deve essere una delle nostre priorità. Sono lieto che il governo federale sia in grado di assistere lo Stato e, a sua volta, i gruppi di pressione locali in questo sforzo. Insieme possiamo lavorare per guarire le vittime e rompere il ciclo”.

Il Deputato Brian Higgins ha detto: “I programmi che servono i sopravvissuti alla violenza domestica sono fondamentali per fornire l'ospitalità necessaria, il trattamento e la consulenza che queste situazioni richiedono. Questo finanziamento sosterrà questi programmi, consentirà loro di espandere il proprio campo di intervento e assistenza e li metterà in grado di continuare ad assistere le vittime della violenza domestica”.

Il membro del Congresso Paul Tonko ha commentato: “Sono lieto di vedere questo sostegno a favore di servizi alle vittime nella Regione della Capitale e nell'intero Stato. Rafforzando in questo modo le comunità, eleviamo la qualità di vita per tutti. Apprezzo il lavoro dell'ufficio del Governatore Cuomo per identificare questo problema critico e lottare per difendere le popolazioni vulnerabili nei nostri quartieri. Attraverso la FFVPSA e la legge Violence Against Women Act, abbiamo assistito a un calo superiore del 62% nella violenza domestica e io continuerò a lavorare con il Governatore Cuomo e con i miei colleghi nel Congresso per rafforzare queste leggi”.

Italian

Il Deputato Chris Gibson ha detto: “La Family of Woodstock svolge uno straordinario lavoro per conto le famiglie della Hudson Valley, fornendo ospitalità e assistenza alle persone in fuga dagli abusi. Sono un orgoglioso fautore della legge in materia di violenza contro le donne e della legge in materia di prevenzione e servizi relativi alla violenza: entrambe forniscono un’assistenza cruciale alle vittime di reati nella parte settentrionale dello Stato di New York. Il mio staff ed io siamo grati all'Ufficio dei Servizi a Minori e Famiglie per la collaborazione con le organizzazioni locali nella loro gestione di questi programmi di straordinaria importanza”.

Il membro del Congresso Michael Grimm ha detto: “Il messaggio che dobbiamo continuare a inviare a coloro che si trovano in situazioni di abuso, di violenza è che ci sia il supporto per coloro che si fanno avanti, e che non sono soli. Questo finanziamento cruciale segna un altro importante passo in avanti in questo sforzo, stanziando fondi per risorse essenziali della comunità che possono aiutare le persone, e soprattutto le donne, a uscire da un ambiente violento”.

Il membro del Congresso Richard Hanna ha osservato: “Nessuna comunità è immune dalla violenza domestica, ma possiamo contribuire a garantire che nessuno sia dimenticato nella parte settentrionale dello Stato di New York. Queste sovvenzioni saranno utili alle nostre organizzazioni che sono in prima linea nell’aiuto a chi si trovi in un disperato bisogno di aiuto. Da 30 anni do il mio appoggio alla YWCA della Mohawk Valley e sono assolutamente fiducioso che loro e le istituzioni benefiche cattoliche utilizzeranno questi fondi per aiutare le vittime in momenti molto critici”.

Il deputato Dan Maffei ha detto: “Questo finanziamento farà in modo che le agenzie locali della parte centrale dello Stato di New York abbiano le risorse critiche necessarie per prevenire la violenza domestica e che i sopravvissuti abbiano un luogo sicuro in cui riparare. Continuerò a lottare perché queste importanti risorse siano destinate a sostenere alcune delle famiglie più vulnerabili nelle nostre comunità locali”.

Il deputato Sean Patrick Maloney ha detto: “La violenza domestica è inaccettabile in qualsiasi circostanza. Lavorando insieme al Governatore Cuomo possiamo continuare a fare investimenti importanti per fermare la violenza domestica nelle nostre comunità. Il nostro lavoro non è finito fino a quando non saremo certi che nessuna madre, figlia, amica o vicina di casa non soffra più in silenzio”.

Gli operatori di tutto lo Stato hanno ricevuto quasi 195.000 chiamate per situazioni di crisi o di violenza domestica nel solo 2013. Le linee telefoniche dedicate contro la di violenza domestica forniscono informazioni e risorse specifiche per la comunità in cui operano. Un elenco dei numeri da chiamare è disponibile sul sito [New York State Coalition Against Domestic Violence](#).

Inoltre anche il sito dell'Ufficio Servizi per i Minori e le Famiglie contiene informazioni sulle associazioni che [intervengono nei casi di violenza domestica](#). Le informazioni elencate contengono indirizzi degli uffici e non sono le sedi degli alloggi protetti.

L'Ufficio per i Servizi ai Minori e alle Famiglie serve New York promuovendo la sicurezza, la permanenza e il benessere dei bambini, delle famiglie e delle comunità, e coordina il processo di autorizzazione ai 163 programmi residenziali contro la violenza domestica attivi in tutto lo Stato. Per maggiori informazioni, è possibile visitare il sito ocfs.ny.gov, fare clic su “like” (mi piace) alla [Pagina Facebook del New York State Office of Children and Family Services](#) or seguire [@NYSOCFS](#) su Twitter. L'OCFS aggiorna anche un account Twitter in lingua spagnola, [@NYSOCFS_espanol](#).

###

Ulteriori notizie sono disponibili sul sito www.governor.ny.gov
Stato di New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

WE WORK FOR THE PEOPLE
PERFORMANCE * INTEGRITY * PRIDE